

مكتب الجلسات الإدارية
ولاية كاليفورنيا
قسم التربية الخاصة

صحيفة معلومات للنموذج الاختياري: طلب للوساطة فقط يُقدّم بالنيابة عن الطالب

يمكن استخدام النموذج المرفق في طلب وساطة دون تحديد موعد لجلسة الإجراءات القانونية الواجبة من مكتب الجلسات الإدارية، المُشار إليه أيضاً بالاختصار "OAH". المشاركة في الوساطة أمر طوعي. إذا لم يرغب أحد الأطراف في المشاركة في الوساطة، لن تتم الوساطة وسيتم إغلاق المسألة. يمكن لأي من الطرفين أن يقدم لاحقاً طلباً لانعقاد جلسة الإجراءات القانونية الواجبة. لا يجوز لمحام أو متعاقد مستقل تمت الاستعانة به لتوفير خدمات المناصرة القانونية أن يرافق ولي أمر أو منطقة تعليمية في وساطة تتم حصرياً بناء على قانون التعليم في كاليفورنيا، القسم 56500.3(a). ولكن، لا يمنع قانون التعليم في كاليفورنيا، القسم 56500.3(b)، ولي الأمر أو الهيئة العامة من أن تصطحب أو تحصل على مشورة من قبل ممثلين غير محامين في الوساطة، ويمكن للأطراف استشارة محام قبل أو بعد الوساطة. إذا قدم أحد الأطراف لاحقاً طلب انعقاد جلسة الإجراءات القانونية الواجبة، يجوز للمحامين المشاركة في جميع مراحل سير الجلسة.

سيعين مكتب الجلسات الإدارية (OAH) وسيطاً على دراية بحل النزاعات غير العدائية لوساطتكم. يتمتع جميع الوسطاء بخبرة في مجال قانون التربية الخاصة والوساطة.

يرجى تقديم معلومات صحيحة وكاملة. إذا لم تقم بذلك، فقد لا يتم تحديد موعد للوساطة، أو قد يتم تأجيلها. يجب تقديم جميع المعلومات المطلوبة لمعالجة الطلب.

بمجرد الانتهاء من معالجة الطلب المستكمل، سيتم إخطارك بتاريخ الوساطة عبر البريد الحكومي أو البريد الإلكتروني، بصيغة إشعار وساطة.

يجب عليك إرسال طلبك إلى جميع الأطراف المشار إليهم في الطلب، وتقديم نسخة إلى مكتب الجلسات الإدارية.

إذا كنت بحاجة إلى مساعدة لاستكمال هذا النموذج، أو كانت لديك أي أسئلة، يُرجى الاتصال بمكتب الجلسات الإدارية عبر

الهاتف على الرقم 916-263-0880. يتوفر المزيد من المعلومات على [الموقع الإلكتروني لمكتب الجلسات الإدارية](https://www.dgs.ca.gov/OAH/Case-Types/Special-Education):

<https://www.dgs.ca.gov/OAH/Case-Types/Special-Education>

مكتب الجلسات الإدارية
ولاية كاليفورنيا
قسم التربية الخاصة

طلب للوساطة فقط يُقدَّم بالنيابة عن الطالب

معلومات الطالب:

الاسم الأول واسم العائلة للطالب:

تاريخ ميلاد الطالب:

لغة الطالب الأساسية:

عنوان الطالب، بما يتضمن عنوان الشارع والمدينة والرمز البريدي:

ما هو مستوى الصف الذي ينتظم فيه الطالب؟ على سبيل المثال، إذا كان الطالب في الصف الثاني، فاكتب "الصف الثاني".

ما اسم المدرسة التي يرتادها الطالب؟

ما اسم المنطقة التعليمية التابعة للسكن؟

معلومات ولي الأمر:

ملاحظة: كافة المعلومات المطلوبة أدناه مطلوبة إذا كان عمر الطالب أكبر من 18 عامًا.

يرجى كتابة المعلومات في الجزء المخصص أدناه لكل ولي أمر سيتم تضمينه في طلب الوساطة هذا. إذا كان لدى الطالب

وصي قانوني أو صاحب الحقوق التعليمية، فيرجى وضع اسمه ومعلوماته تحت قسم ولي الأمر رقم 1، وأضف إما "وصي قانوني" أو "صاحب حقوق تعليمية" بعد اسمه.

معلومات ولي الأمر الأول:

الاسم الأول واسم العائلة لولي الأمر رقم 1:

أرقام الهاتف لولي الأمر رقم 1:

الهاتف النقال:

هاتف العمل:

هاتف المنزل:

عنوان المنزل لولي الأمر رقم 1، بما يتضمن عنوان الشارع والمدينة والرمز البريدي:

إذا كانت هناك حاجة لوجود مترجم فوري لولي الأمر رقم 1، يرجى تحديد اللغة في الجزء المخصص أدناه. على سبيل المثال، إذا

كان ولي الأمر رقم 1 يحتاج لمترجم فوري للغة الإسبانية، يرجى كتابة "اللغة الإسبانية".

بيانات ولي الأمر الثاني، يتم استكمالها في حال وجود ولي أمر ثاني:

الاسم الأول واسم العائلة لولي الأمر رقم 2:

أرقام الهاتف لولي الأمر رقم 2:

الهاتف النقال:

هاتف العمل:

هاتف المنزل:

عنوان المنزل لولي الأمر رقم 2، بما يتضمن عنوان الشارع والمدينة والرمز البريدي:

إذا كانت هناك حاجة لوجود مترجم فوري لولي الأمر رقم 2، يرجى تحديد اللغة في الجزء المخصص أدناه. على سبيل المثال، إذا كان ولي الأمر رقم 2 يحتاج لمترجم فوري للغة الإسبانية، يرجى كتابة "اللغة الإسبانية".

الأطراف التي سيتم تسميتها من جانب أولياء الأمور أو الطالب المقدمين لهذا الطلب

يمكن تسمية الوكالات الحكومية فقط، مثل تلك المدرجة أدناه. لا تقم بإدراج أفراد ممن قد يعملون لحساب وكالة حكومية.

يجب أن تتضمن الأطراف التي سيتم تسميتها لهذه القضية واحدة على الأقل مما يلي:

- المنطقة التعليمية التي يرتادها الطالب حاليًا أو سيرتادها أو التي كان قد ارتادها؛
- المدرسة المستقلة التي يرتادها الطالب حاليًا أو سيرتادها أو التي كان قد ارتادها؛
- مكتب المقاطعة التعليمية، أو
- الوكالات الحكومية الأخرى المشاركة في أي قرار يخص الطالب.

يرجى تقديم اسم الوكالة أو الوكالات الحكومية وعناوينها التي ترغب في تحديد موعد للوساطة معها.

عناوين البريد الالكتروني لكافة المشاركين في الاجتماع عبر الفيديو الخاص بالطالب

يرجى توفير عناوين البريد الالكتروني للمشاركين في الوساطة الخاصة بالطالب:

ملخص موجز عن سبب الطلب

صِف طبيعة المشكلة بما يتضمن كافة الحقائق المهمة. يمكن إضافة صفحات إضافية عند الحاجة.

الحل المقترح للمشكلة

صف باختصار الحل لكل مشكلة تمت مناقشتها أعلاه. يمكن إضافة صفحات إضافية عند الحاجة.

توقيع الطرف طالب الوساطة

اكتب اسم الطرف الذي يطلب الوساطة في الجزء المخصص أدناه.

اكتب البريد الإلكتروني للطرف الذي يطلب الوساطة في الجزء المخصص أدناه.

يجب أن يوقع الطرف الذي يطلب الوساطة، أو ممثله في الجزء المخصص أدناه وأن يضيف التاريخ الذي تم توقيع الطلب

فيه.

بكتابة اسمي أدناه، فإنني أوافق بأنني قمت بتوقيع هذا النموذج إلكترونياً في التاريخ المذكور أدناه.

التاريخ:

بيان الإعلان

يتطلب منك القانون الفدرالي وقانون الولاية أن ترسل نسخة من هذا الطلب أو تُسَلِّمها لكل من الأطراف المذكورة. بالإضافة إلى ذلك، يجب أن ترسل نسخة إلى مكتب الجلسات الإدارية أو تُسَلِّمها. احتفظ بنسخة لنفسك. يرجى الإشارة إلى أنك قد أرسلت نسخاً من هذا الطلب وذلك بوضع علامة في المربع المخصص أدناه.

لقد قدمت نسخة من طلب الوساطة هذا إلى جميع الأطراف المذكورة وإلى مكتب الجلسات الإدارية

عن طريق:

البريد من الدرجة الأولى إلى الشخص أو الوكالة المذكورة أدناه على العنوان المذكور أدناه. يرجى تضمين تاريخ إرسال المستند إلى ذلك الشخص أو الوكالة.

الإرسال بالفاكس، يشار إليه أيضاً بالفاكس، أو بالبريد الإلكتروني إلى الشخص أو الوكالة المذكورين أدناه على رقم الفاكس أو البريد الإلكتروني المذكور أدناه. يرجى تضمين تاريخ إرسال المستند عبر الفاكس أو البريد الإلكتروني إلى ذلك الشخص أو الوكالة.

خدمة التوصيل من خلال ساعٍ أو خدمات الشحن السريع مثل UPS أو FedEx أو أي خدمة توصيل أخرى إلى الشخص أو الوكالة المذكورة أدناه باستخدام الخدمة المحددة أدناه. لقد أرفقت أيضاً نسخة من الإيصال.

تسليم باليد إلى الشخص أو الوكالة المذكورة أدناه على العنوان المذكور أدناه. لقد قمت بتضمين اسم الشخص الذي قام بالتسليم وتاريخ ووقت التسليم.

توقيع الشخص الذي يكمل هذا البيان.

اكتب بخط واضح اسم الشخص الذي يكمل بيان الإعلان هذا في الجزء المخصص أدناه.

يجب على الشخص الذي يكمل بيان الإعلان هذا التوقيع في الجزء المخصص أدناه وكتابة تاريخ التوقيع إلى جانب التوقيع.

بكتابة اسمي أدناه، فأني أوافق بأنني قمت بتوقيع هذا النموذج إلكترونيًا في التاريخ المذكور أدناه.

التاريخ: